



ՕՐԱԳԻՐ ԶՄԻՒՌՆԻԱՅ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ ԵՒ ԱՌԵՒՏՐԱԿԱՆ

ՉՈՐԵՔՏԱՍԱՆԵՐՈՐԻ ՏԱՐԻ

ԶՄԻՒՌՆԻԱ ՈՒՐԲԱԹ 2 ՅՈՒՆԻՍԻ 1854

ԹԻՒ 471

ԶՄԻՒՌՆԻԱ, 2 ՅՈՒՆԻՍԻ

Տրագիզմէն կրգրեն 'ի 23 յունիս :

Այլ՝ փաշայն Արտահանի և Կարսի բանա... Կին լուրերը այսօր կրճանուցանեմ ձեզի : Այ՛... սոյս ցին Իւզիւրիէին 6 ժամ մօտ եղած պատե... րազմէն ետքը, ուր տեղ շիւսէին պէյը մեռաւ : Այլ՝ փաշան լուր առաւ Անտրոնիքօֆ զօրա... պետին փրանին յարձակուելու պատրաստուիլը : միւս կողմէն Կարսի զօրաց բանակէն եկած գիր... մը կրճանուցանէր թէ, սպարապետ Օւարիֆ... Մուստաֆա փաշայն լուր եկեր էր որ Վիւ... Թահիսի Ռուսաց զօրքը հրաման ընդունելու է... Իւզիւրիէի և Արաքիւնի վրայ երթալու : ուստի... խոհեմութիւն էր Իւզիւրիէի դիրքը թողուլ, և առաջի... դիրքերը դարձեալ բռնել Չիւրիք սուէն սիսեալ... աստիճանաբար մինչև Իւզիւրիէի մօտ : Արդարև... Այլ՝ փաշայն առած ծանօ... Թու թիւնները՝ Կարսէն եկած լուրերը կրճա... տատէին : ուստի հրաման տուաւ 10 գունդ... կանոնաւոր զօրաց որ ետ դառնալ սկսին, որոնք... անմիջապէս ձամբայ ելան և հանգստութեամբ... Չիւրիք ուս հասան : Այլ՝ փաշան անկանոն... (պաշտ պօզ) զօրաց, բեֆֆիերու և 5 գունդ... կանոնաւոր զօրաց հրաման տուաւ որ երկու օ... րէն ետքը ետ դառնան և Չիւրիք սույի և Իւ... զիւրիէի մէջտեղը կարգաւ գան առաջի դիր... քեր բռնեն : Ռուսերը Այլ՝ փաշայն զօրաց... դարձին առ աջին շարժու մը իմանալով, փութա... ցուցին իրենց քաղաքը և Չիւրիք սույի և Իւզիւրիէի... մէջտեղը եկան, և յունիս 16ին պաշտ... պաշտ պօզ-էրու և բեֆֆիերու վրայ յանկարծ... հասան, նոյն տեղերը որ անոնք ետ քաշուելու... վրայ էին : Ռուսերը 10-000 հոգի էին և 12000... հոգի ալ Միւրիքացի, Իմէրիթցի և Վրացի ունէին... հետեւին՝ անկանոն զօրքերը ձախա... կողմէն և դիմացէն յոնպատրաստից պաշարուե... լով՝ չկրցան գէտ դնել թշուաճոյն : Իսկ հինգ... քունդ կանոնաւոր զօրքը մեծ քաջութեամբ և... դարձան Ռուսերէն պատերազմիցան : Կիւր... սաստիկացեր էր երբ սպարապետ Այլ՝ փաշան... և Պաղու մի կառավարիչ հաճի Այլ՝ փաշան այս... լուրը առին : Թէպէտ և իսկոյն պատերազմին

գաշար հասան բայց առանց զօրք բերելու հե... տեղին, (վասնզի անհնար էր որ 10 գունդ կա... նոնաւոր զօրքերը պատերազմին դաշար ժամա... նակին հասնէին և օգնէին անոնց) միայն Այլ՝ փաշան... հրաման ըրեր էր, թէ որչափ կարելի է շուտով... 12 մեծ թնդանօթ կառքերովը հոն բե... րեն : Այլ՝ և Այլ՝ փաշան փաշաներուն ներկայու... թիւնը յիշեալ հինգ գունդ քաջ զօրաց սիրտ... սուաւ դիւցազնաբար պատերազմելու ընդդէմ... քառապատիկ աւելի զօրաց, առանց թնդանօթի... և հեծելազօրի այնպիսի բաց տեղ մը : Հաճի... Այլ՝ փաշան երկու տեղէն սաստիկ վիրաւո... րուեցաւ ուս, և իր տակը երկու ձի սպաննուե... ցան, և Այլ՝ փաշան ձախ բազուկը թէթե... վէրք մը ունեցաւ և իր տակի ձի սպաննուեցաւ :... 5 գունդ զօրքը բարեկարգութեամբ ետ քա... շուեցան 1000 հոգի մեռած և 1000 հոգի էն... աւելի վիրաւորուածով : Թշուաճոյն վնասն ալ... գրեթէ հաւասար եղաւ : Ի՞նչպիսիք շատ... ուշ հասան 12 հատ թնդանօթները և պատե... րազմին մասնակից չեղան :

Օ) Թոն թագաւորին մասնաւոր խորհրդական Ս... Վանդրանտը Մունիսի գնաց : նմանապէս Ս... Թիւնիէ Պապիէրայի դեսպանը, որ իր կառավա... րութենէն ետ կանչուած էր :

Ի որտ Ղոհն Ռասէլին մասնաւոր խորհրդոյ... նախագահութեան իշխանութիւնը տրուելէն... ետքը, յունիս 14ին Լոնտոն քաղքէն վերստին... հասարակաց խորհրդարանին անդամ ընտրուե... ցաւ : ուստի իրեն գրուած քանի մը տեղական... դորձքերուն իրաւանց վերաբերեալ խնդիրնէ... րու պատասխանելէն ետքը, շնորհակալ եղաւ... պատուական ատենախօսութեամբ մը զինքը... ընտրողներէն : որուն մէջ սաստիկութեամբ մե... ղադրեց Ռուսիոյ իշխանապետութիւնը, և ջերմ... խօսքերով անգղիական գաղղիական նիզակակ... ցութեան օգուտներուն վրայով խօսեցաւ : Հե... տեաբար Լոնտոն փաշայն քաջութեամբ և սգ... վասնութիւններ ընելով՝ վերջ տուաւ բանա... խօսութեանը հետեւեալ յօդուածով :

«Մտիկ զատ՝ պատերազմէն ետքը հաշտութի... կու գեմք, հաստատ տեւական և պատուաւոր... հաշտութիւն : Ի՞նչ կողմէս տարօրինակ կարծիք... պիտի սեպուի : և ի՞նչ պարտաւորութիւններէս... պակասութիւն մը, թէոր ըսելու ըլլամ ձեզի թէ... կառավարութիւնը որ պայմաններով եղած... հաշտութիւնը հաստատ, տեւական և պատուա... ւոր պիտի համարի : սակայն այս այնպէս խնդիր... մըն է, որ միայն Անգղիական կառավարութեանը... չվերաբերիր, հարկ է որ այս բանին համար մեծ... նիզակակից գաղղիացուց կայսեր հետ խօսակ... ցինք, և միւս տերութեանց հետ : Թէոր միւս... տերութիւնք, ինչպէս որ վաստէ եմ, կըմիաբա... նին մեր հետը Աւրոպիոյ անկախութեանը հա... մար եղած վէճին մէջ : Բաց յայտմանէ աս... հաշտութեան պայմանները պատերազմին բաղ... դէն կախեալ են, որոնք պիտի ունենամք Ռու... սաց զօրաց դէմ : Ի վերջոյ այս ամենայնի ար... դէն այս կրնամ համարձակ հաստատելու ձեզ... թէ մինչև որ ապագային երաշխաւորութիւն... չառնենք՝ զէնքը վար դնելու չենք (սաստիկ ծափա... կարողութիւն) վասնզի այսքան մեծ պատրաստութիւն... ներէն ետքը, և Ռուսիոյ դիտաւորութիւնը ի...

— Ի տրիպայն յունիս 23 ամսաթուով կրգրեն... թէ Այլ՝ փաշան գունդ մը գրեթէ 10-500 հո... գիէ բաղիտեալ զօրքով Վալապարայէն, ուր... տեղ կատարելապէս նուաճեր էր զՅոյները, յաղթական հանգիսիս եկաւ, բերելով իր հետը... բազմաթիւ յունաց գրողներ, թնդանօթներ, զէնքեր... և այլ-ազմութիւններ, ձիեր և ջորի... ներ, քանի մը բեռ դրամ և 500 գերի, որոց... մէջն է և զօրապետ հաճի Փիթրոն :

— Նոյն քաղքէն 26ին կրգրեն թէ, Այլ՝ փաշան... յանկարծ իր զօրքով ասկից ձամբայ ե... լաւ մարդու չիմացուցած իր ուր երթալը : Ի... րեն այցելութեան գացողներուն յօգնած ըլ... ւար պատճառ բռնելով զնոնք, որ ժամա... մանակ չկորսնցուցած երթալ իր սկսած գործը... ընցընէ և առդիս անդին մնացած Յունաց աւա... զակները հաղածէ բնաջինջ ընէ : Այնպէս կը... կարծուի թէ Այլ՝ փաշան, ուր 3060 յոյն կան, որ... թէպէտև հնազանդելու են, կրնեն, բայց... իրենց բուն դիտաւորութիւնը կուսկածիլն է :

— Այլ՝ փաշան յունիս 5 (Ն. Տ.) կրգրեն թէ,

Ք Ա Ն Ա Ա Ք Ք Ա Ա Ն Ա

Փ Ի Թ Տ Ի Թ Օ Ի Փ

ՀԵՏԱՔՐԲՐԱԿԱՆ ՊԵՏԱՌՈՒԹԻՒՆ

Արեւելի մէջ եղած բանաստեղծներուն շա... տերը Պարսկաստան կրճանին, ուր գրեթէ ա... մէն տեղ անթիւ և անհամար բանաստեղծներ... կան, որոնք առինն ալ չբաւոր ըլլալով իրենց... ըրած բանաստեղծական երգերէն ապրուստին... կրճարեն պարգևներ ընդունելով : Ասոնք ոչ մի... այն տերութեան երեւելիներէն ու հնչրենակից... հարուստներէն պարգև կառնուն, այլ նաև օ... տար աղքի տերութեանց պաշտօնատար ու այս... տիճանի տէր եղող մարդիկէն՝ մանաւանդ այս... ետքիներէն երբ որ բան մը յուսալու ըլլան ա... նոնց աստիճանին ու պատուոյն նայելով, այնչափ... ետեւ կըլլան ու ձանձրութիւն կուտան անոնց... (Թէպէտև աղէկ գիտեն անոնց տհաճութիւնը... ու այն լեզուին մէջ տեղեկութի չունենալին) մինչև... որ բան մը փրցունեն անոնցմէ :

Այլ՝ փաշան պարոն Յովհաննէսը Պարսկաս... (1) Յոյնք այս բանն առած են իրենց բարատիտս բառը, զորոնք Արարացիք Ֆերտիկ կանուանեն, ու Պարսիկք Արա... բացուցմէ առնելով Ֆերտիկ կրնեն, ուսկէջ ելած է այս անունը... ու կըշանակէ Գրտիտ :

տանի վրայօք գրած պատմութեանը մէջ կը յի... շէ թէ այսպիսի երեւելի բանաստեղծ մը յիտու... մըն հեռաւորութեամբ քաղքէն մը եկաւ ի... րեն նուիրելու այսպիսի գեղեցիկ ու ոսկեղօծ... գրերով զարդարուած երգի տաւրակ մը : Այս... երեւելի քերթողներուն շինած բանաստեղծու... թեանց մէջ ամենէն յարգին ու ընտիրը Տիւֆի... ըսուածներն են, կամ թէ՛ ըսելը հոգևորական... նիւթերու վրայով շինուած երգերու հաւա... քումներ : մնացորդները յատկապէս շինուած... են 'ի գովութիւն առաքինութեանց, իմաստու... թեան և բարեգործութեանց, և այնպիսի մար... դոց նուիրուած՝ որոնցմէ առատորէն պարգև... կրնուին, շատ անգամ ալ վերտառութիւններ... կրնան իրենց առ բարեբարս ունեցած շնոր... հակալու թիւնին ցուցունելու համար : Պարս... կաստանի հոչակաւոր ու երեւելի բանաստեղծ... ներն են Ֆիւրտիղի, Նիզամի, ու վրայասանքեր... թողները Սատի, Հաֆըզ Սամի, Բուտիբի ու... (Այլ՝ փաշան) քնարերգական բանաստեղծութեան ու... հաւատոյ խորութեան : և այս վերջին տեսակը... մինչև հիմա կըմշակուի Պարսկաստանի մէջ :

Այս բանաստեղծներուն մէջ ամենէն երեւ... լին ու հոչակաւորը Ֆիւրտիղին է, որ Հոմերոս... Պարսկաստանի կըսուի, ասոր բանաստեղծութեց... մէջ գովութեան արժանի ու ամենէն երեւելի...

Հանաձե թագաւորական գիրք ըսուածն է, որն... որ օտարազգի բանաստեղծներուն ընտիր գրուա... ծոցը հետ կրնայ հաւասարիլ : պարսիկները շատ... կը յարգեն այս գիրքը՝ նախնի պատերազմները... գեղեցիկ ու սքանչելի կերպով նկարագրելուն... համար : Այլ՝ քաղքէն այս գիրքը մեծ պատիւ ու... նի ու յարգի է Պարսից մէջ ինչպէս Հոմերոսի... Եղիական վրայասանութիւնը Յունաց միջև : Այս... երեւելի քերթողին վրայ հետեւեալ հետաքրքրա... կան պատմութիւնը կրնանք հոս մեր ուսումնա... սէր յարգի ընթերցողաց տեղեկութեթը համար :

Ի՞նչ քաղքէն մէջ Սուլթան Մահմուտ... Հնդ կաստանի երեւելի աշխարհակալը՝ 997 թուա... կանին ժամանակները սկսեր էր սարածել իր... տերութիւնը : Այս ինքնակալը մեծահամբաւ... ու երեւելի ըլլալով՝ գրականութեան պաշտպան... էր և ինքն ալ գիտուն : ըստորում իր երկիրը... բոլոր գիտնականաց ու քերթողաց ապաստա... նարան մը եղած էր : որոնք զանազան հեռաւոր... տեղերէ կուգային ու հոն կրէնակէին : Սուլ... թան Մահմուտ միտքը դրուա որ Պարսկաստանի... նախնի աշխարհակալներէն մինչև իր ժամանակը... եղած ինքնակալ թագաւորաց պատմութիւնը... սաղաշափեն : ուստի նախ իւրաքանչիւր քերթո... ղաց կարողութիւնը ու այս բանին մէջ յաջողու... թիւն ունեցողը փորձելու համար քանի մը վի...

մանալէն ետքը, մահկանացուաց յետին տխմա-
րը եղած կըլլանք, թէ որ առանց երաշխաւորու-
թեան հաշտութիւն մը ստորագրենք, որ մեր
թշնամուն թոյլտուութիւն տայ բարեպատեհ
ժամանակի սպասելու որ տէրութեանց մէջ երկ
պառակութիւն մը ծագելու ըլլայ նէ՛ անատենը
իր նպատակը գործի դնէ : (Օտփոհարութիւն :)

«Արդ՝ իր գաղափարացը կատարումը, զորոնք
կըձանաչեմք, Եւրոպիոյ ազատութեանը աղե-
տակի պիտի ըլլայ . վասն այսորիկ կըրնէք ըմբ
այսպիսի դէպքերուն դէմ կենալք և զանոնք ար-
գիւելու համար ամէն միջոցները բանեցընէք :
Եւ այնպէս կըկարծեմ որ անգղիացուց սրտերը,
իրենց քաջութիւնը հնարագիտութիւնը և զօ-
րութիւնը, մեր դաշնակցացը ունեցածներուն հետ
միանալով և Եւրոպայի համահրութիւններէն ոյժ
առնելով՝ և ոչ միայն Եւրոպայի՝ այլ բովանդակ
մարդկային ազգի կարող պիտի ըլլանք հասնելու
ան մեծ վախճանին՝ որուն համար բոլոր ջանքով
կաշխատինք, և կաղաչեմք ձխտուած որ մեր աս
ազնիւ նպատակին հասնելու համար Եւրոպի
Վեհափառութեանը զօրաց յաղթութիւն պար-
գեւէ՛ : (Երբ Թափահարութիւն :)

Ա որտեղուն խորհրդարանին յունիս 19 նիս-
տին մէջ ձեռնադրուած դէպքը պատահեցաւ . լորտ
Ի ինտիւրստ կառավարութեան և խորհրդարանին
ուշադրութեանը յանձնեց Երևելեան խնդրոյն
վերաբերեալ յիշատակագրութեանը վրայօք
խորհիլ, որ Վենայի և Պերլինի դահլիճները
ներկայացուցին Վերմանիոյ տէրութեանց գլխա-
ւոր ժողովոյն իրենց փոխանորդներուն միջոցաւ :
Լորտ Ի ինտիւրստ, և լորտ Վերլինըն յառաջ
բերին իրենց կարծիքը թէ պէտք է որ Ռուսիան
հաստատ և նիւթական երաշխաւորութիւններ
տայ, միւսանգամ առիթ չըլլալու պատերազմա-
կան գրգռութեանց, որոնք այժմեան Երևելե-
ան դժուար կացութիւնը պատճառեցին :

Լորտ Տերպլին ջանաց հաստատել թէ պէտք է
բռնադատել զՌուսիան որ Թուրքաստանի և
չըջախյ ազգաց վնաս տալով տիրած երկիրները
ետ տայ : Լորտ Ալբերտինը, Ռուսիոյ ընթաց-
քը արգարացնելու աշխատեցաւ և հաշտութե
օգուտը պաշտպանելու ուզեց :

Լորտ Ալբերտինին ըրած ատենախօսութիւնը
Իրէ՛ օրագիրը խտուութեամբ պարտաւեց : Ազ-
նուական լորտը ամսոյ 24ին շատ հաճոյական
բացատրութիւններ տուաւ իր ատենաբանու-
թեանը : Ս. Այար 23ին՝ հասարակաց խորհրդա-
րանին իր միտքը յայտնեց, իբր թէ 29ին որո-
շեջ առաջարկութիւն մը պիտի ընէ խորհրդա-
րանին հետեւեալ կերպիւր :
«Խորհրդարանին միւսքը դիտելով, տէրութե
առաջին պաշտօնեային ուրիշ ժողովի մը մէջ ը-
րած խօսակցութեան եղանակին նայելով՝ պա-
տերազմին նպատակին և վախճանին վրայօք մեծ
կասկածներ պատճառեց հասարակութե՛ մտացը

պատանական երգերու նիւթեր հնարեց ու եօթը
երևելի բանաստեղծներու տուաւ որ տաղաչա-
փեն : Ռուսիի բանաստեղծը որուն յանձնուած
էր վկայասանելու իր սթէմի ու Շահրափի պատ-
մութիւնը այնչափ յաջողութեամբ ու գեղեց-
կապէս նկարագրեց՝ որ Սուլթան Վահմուտի
խիստ հաճելի ըլլալով արժան համարեցաւ բոլոր
գործը անոր յանձնելու : Սիւրտիւզի նոյն ժա-
մանակը իր հայրենիքը Մէշէտ կըբնակէր,
երևելի բանաստեղծութեան մը պարագելով :
Սուլթանին հրամանը լսելուն՝ իսկոյն՝ նախնի
ժամանակաց պատերազմներու պատմութիւննե-
րէն յօդուած մը հանելով շատ աշխատեցաւ
անոր վրայ ու ընտիր տաղաչափութիւն մը շինեց
որնոր այն ատենէն մինչև հիմա մեծ պատիւ
ունի իր Շահնամէ ըսուած գրքին մէջ : Այս
բանաստեղծութիւնը այնչափ համբաւ ունեցաւ
որ մինչև Սուլթան Վահմուտի ականջը հասնե-
լով կանչել տուաւ զանիկա իր պալատը : Սիւր-
տիւզի հոն ալ պատերազմի նկարագրութիւն մը
ընելով Սուլթան Վահմուտի նուիրեց . որ այն
չափ սքանչալու այս քերթուածոյն վրայ մինչև
բոլոր իր առաջարկած գործը անոր յանձնեց ու
հրաման ըրաւ եպարգոսին որ երբ շինէ լմացու-
նէ ամէն մէկ տողին մէջմէկ ոսկի տայ : Վիտնալ
պէտք է նաև որ Ռուսիի վեհանձնաբար ճանչ-

մէջ, պատուաւոր և անողական հաշտութեան
մը յոյսերը ոչնչացուց՝»

Ս. Այարին այս առաջարկութիւնը, որ կը
կարգանք Իմանիթափօն Պէյթ օրագրոյն 26 թուոյն
մէջ, Ինտրայի հասարակութեան մտաբերութիւն
գրաւած է : Ս. Պրինի Ալբերտինը օրագիրը կը
կարծէ թէ, այս առաջարկութիւնը հասարակաց
խորհրդարանը պիտի ընդունի, և հետեւաբար
լորտ Ալբերտինը կըպարտաւորի իր հրաժարա-
կանը տալու :

Ան ատենը լորտ Ն. Ռասելը նոր դահլիճի մը
գլուխ կըլլայ, և լորտ Բէլլըրսթընը պատերազ-
մի պաշտօնեայ, ինչպէս կըհաստատէ նոյն թեր-
թը : Այս կարգադրութիւնը յայտնապէս անգ-
ղիական քաղաքականութեան պատերազմական
գաղափարացը յարմար կուգայ :

Հաւաստի լորտ Վերլինընի բուն խօսքերը :
«Պաշտօնագիրը, որուն վրայօք կըխօսինք, բո-
լորովին Վերմանիոյ շահուց վերաբերեալ է,
բայց ամենեւին չտկարացընէր Եւստրիոյ և Պը-
րուսիոյ ըրած պարտաւորական դաշնագրութի-
ւները Նիզիլի և Վաղրիոյ հետ, այլ ընդհակա-
ռակն կըզօրացընէ :
«Արգէն երեք ամիս է որ այս ժողովոյն մէջ
ըսի, թէ Եւստրիան այս պատերազմին մէջ չի
կրնար չէ գոք մնալ՝ և ըսածիս պէս եղաւ : Ստոյգ
է որ քանի մը գերմանական տէրութիւնք մեծ
սոսկումով մը Ռուսիոյ երևակայական ամենա-
կարողութեք կընային . բայց Եւստրիան բնաւ
այս ամօթաւից երկիւղին մասնակից չըլլար :

«Մնայ սկիզբները Եւստրիան ծանուցագիր մը
խրկեց Ռուսիոյ, պահանջելով որ Գանուբեան
իշխանութեանց երկիրները սրարպէ . նաև Նիզ-
իլի և Վաղրիոյ միաբանութեամբ Բարձրագոյն
Վրան հետ դաշնագրութիւն մը հաստատեց,
որով աւստրիական զօրքերը Գանուբեան եր-
կիրները այնքան երկար ժամանակ կընալու են
կենալ, որքան որ հարկաւոր է : Սիւնդամայն
եթէ հարկը պահանջէ, պարտաւորեալ է Վա-
րատաղին սպասամբութիւնը զսպելու, և Յու-
նաց ապստամբութեան դէմ՝ պատերազմելով
օգնելու համար զօրք խրկելու :

«Ներկայ ամսոյ վերջերը, կամ հետեւեալ
ամսոյ սկիզբները 300,000 զօրք ուրքի վրայ պիտի
ուեննայ . ուստի այսպիսի պարագաներու մէջ
մարդ կրնայ հաւատալ և հաւաստի ըլլալ իր
խոստամանը վրայ, որպէս թէ իւր և մեր նպա-
տակը մի և նոյն է :

«Նոս չեմ համարձակիր ըսելու թէ, ինչ հի-
մանց վրայ պէտք է հաշտութիւնը վերջացընել
«Եւստրիոյ նիզակից տէրութիւնք գիտեն որ,
Ռուսիոյ տէրութիւնը և քաղաքականութիւնը
վտանգ մըն է Եւրոպիոյ հանգստութեանը, և
արգելք մը՝ հաշտութեան և քաղաքակրթութե
յառաջդիմութեանը : Եւրոպիոյ նպատակը այս

ցաւ իր ախոյեանին իրմէ գերազանց ըլլալը, և
առանց տրտնջելու ձեռք քաշեց այս գործէն
ըսելով թէ այս բանը միայն անոր յատկացեալ
է : Այսպէս ըստ հրամանի իւր թագաւորին
գործը քանի որ առաջ կըրթար՝ Սիւրտիւզի
կառավարիկէր որ ոսկիները ընդունի . բայց Սիւր-
տիւզի միտքը դրած էր որ բովանդակ գործը լը-
մացընէ ինչ էտք առնու, յուսալով որ այս մեծ
գումարով կրնայ գլուխ հանել իր միտքը դրած
այն գործը, որնոր իր հայրենեացը օգտին կըվե-
րաբերէր : Եւստրիոյ կըրեայ թէ Սիւրտիւզի այնչափ
աչարքութիւն չունէր ինչպէս որ արեւելքի մէջ
առհասարակ կուեննան մարդիկ : Հպարտ ու
բանասիրակ եպարգոսը նախանձելով ասոր վրայ
ջանաց որ արատաւորէ անոր անունը ու փտաւ
համբաւ ընելով թագաւորին աչքէն ձգէ զա-
նիկա : Ռուսի իր գրուածքներուն քանի մը յօդ-
ուածները պատճառ բռնելով իբր թէ անոնք
ճշմարտութեան դէմ եղած ըլլան, իբրև հերձ-
ուածող ամբարշտ և հետեւաբար Ալի հետեող
կըհամարէր զանիկա : Չարամիտ եպարգոսը պա-
լատին մէջ վճռողական կերպով կրնար ուզածը
ընելու այլ դուրսը ամենեւին վնաս մը չէր կրնար
ընել անոր . ինչու որ Սիւրտիւզի շատ պատիւ
ունէր ամենուն առջև ու ամենուն սիրելի էր :
Սիւրտիւզի 30 տարի աշխատեցաւ ու 120,000

տէրութիւնը անպիտանացընել է, և այս քա-
ղաքականութեան դէմ կենալ, ուստի քաջգի-
տեմ թէ այս նպատակիս հասնելու միջոցները
այս օրուանօրս պիտի շատ են . և զարմանալի
յաջողակ առիթ մըն է այս, որ ասանկ բարե-
պատեհ ժամանակ ուրիշ անգամ ձեռք ձգել
յուսարու չէ :

«Հարկ չէ որ բոլոր Եւրոպայ շիրթները ոչնչ
արդիւնքներ ստանալու համար . աս բանիս նի-
զակից տէրութիւնք համաձայն են, և թէ որ
հիմակուան անկարգութիւնները միայն նուա-
ձելով գոհ ըլլալու ըլլանք, վտանգը բոլորովին
երկարացընել է՝»

«Նիզիլի վեհափառ թագուհին Պուքէնկամի
պալատը մեծ կաքաւու հանդէս մը տուաւ յու-
նիս 30ին ըստ նոր տումարի, ուր 2000 հոգիէն
աւելի հրաւիրեալք կային . պալատին սրահները
շատ պայծառութեամբ լուսաւորուած և ծա-
ղիկներով զարդարուած էր . հրաւիրելոց ցան-
կին գլուխը՝ Վաղրիացուց դեսպանն ու դեսպա-
նուհի Վալէսքի դեսուհին նշանակուած էին :

Ալբերտին հանդէս վասն Գիւրիսի ի մէջ
Ալբերտին և Վաղրիոյ :

Ինչհանուր ժողովը ազգային հանդէսին՝ որ
առաջարկուեցաւ Նիզիլի և Վաղրիոյ մէջ եղած
միութիւնը տօնախմբելու, գումարեցաւ ի Ռո-
տոն ի Սէնչըն-Շուս, որպէսզի խորհրդակցին
անոնց հետ՝ որոնց որ յանձնուած էր վեհափառ
թագուհուցն պաշտօնատարներուն և Ինտանի
արհեստաւորաց ընկերութեանցը հետ խօսելու
Շատ երևելի անձինք այս ժողովոյս ներկայ էին :

Ինտանի քաղաքացի տրտը նախագահ նըս-
տած յիշեալ ժողովոյն, բացատրեց որ այս հան-
դէսին նպատակը՝ Վաղրիացուց երեք տարի ա-
ռաջ Նիզիլիացուց փոխանորդաց Փարիզի մէջ
պատուաւոր ընդունելութեանը շորհակալ ըլ-
լալու ապացոյց մըն է : Բայց այս շորհակա-
լութիւնը միայն Վաղրիոյ համար պիտի չըլլայ .
ինչու որ այսօրուան օրս կրնամք պարծանօք ը-
սել, որ այս բարեկամական զգացմունքները ոչ
միայն Վաղրիացուց հետ՝ այլ նաև Եւրոպիոյ
և աշխարհիս շատ ազգերուն հետ ունիմք : . . .

Մայն ժողովոյն մէջ քաղաքացի տրտը գտն-
ածպետ կարգեցաւ, և ստորագրութե գումարը
ի նպատ տօնախմբութե 1500 լուայի հասաւ :
Կըս օրագիրը կըսէ թէ յիշեալ հանդէսին
ուրախութեանց մէջ հացկերելով մը պիտի ըլլայ
ի կըրհալ, հասարակաց հանդէս մը Ալբերտին
պալատը և ինչոք մը թէյնդ գետին վրայ :

Վաղրիայի պաշտօնական շիրթութիւնը, որուն
համար քանի մը ժամանակէ ի վեր կըխօսէին,
իր վերջի ծայրը հասաւ . մօսիւ տը Վերսիլեին
դահլիճէն ետ քաշուեցաւ, որուն տեղը օրէնս
դրաց ժողովոյն նախագահ մօսիւ Պելլոն անցաւ :

Ստղ վկայասանութիւն յօրինեց . Երբ որ լմացուց
այս գործը, Սուլթանը անոր արժողութիւնը
ճանչնալով և ուրախանալով որ այս գրքին պատ-
ճառաւ ինքն ալ պատիւ ու համբաւ ստանալու
է հրամայեց, կըսեն, որ փիղերով բեռնաւորած
ոսկի խրկուի Սիւրտիւզիի : Բայց այս ամենա-
մեծ գումարը՝ զարնոր միմիայն Հնդկաստանի
աշխարհակալ կրնար հատուցանելու, հասաւ
Սիւրտիւզիի ձեռքը, ինչու որ եպարգոսը իրեն
տրուած հրամանին բոլորովին հակառակն ըրաւ,
ոսկիին տեղարձաթ խրկելով անոր : Սիւրտիւզի
բաղնիքի մէջ էր երբ որ այս պարգևը եկաւ
իրեն . բայց որ ատեն քուրճերը բանալով տե-
սաւ որ արձաթ խրկուած է, շատ բարկացաւ և
իր տհաճութիւնը ցուցունելու համար իսկոյն
բոլոր գումարը երեք անձանց բաժնեց . բաղնե-
պանին օջարակ ծախողի մը ու այս պարգևը բե-
րողին, ըսելով՝ Թող Սուլթանը իմանայ որ ար-
ձաթով փոխարէն ընդունելու համար չաշխա-
տեցայ 30 տարի այս գործին վրայ :

Թագաւորը երբ որ լսեց այս բանը սաստիկ
բարկացաւ եպարգոսին, բայց անիկա այնչափ
համարմունք ու պատիւ ունէր՝ որ սուտումուտ
խօսքերով յանցաւոր ու ատելի կացոյց զքեր-
թողը թագաւորին առջին . որպէս թէ թշնա-
մանք էր զթագաւորը : Սուլթան Վահմուտ

Այս առթիւ պարտ անձին կը համարուիք, թէ յիշեալ գործակալին և թէ անոր տեսուչ արդ ներու՛ն բարե՛ն աշխատանցը շնորհակալ ըլլալ և յորդորել զի շարունակեն իրենց աշխատանքը, այսպիսի ազգագուտ հաստատութեան մը յառաջդիմութիւնը ։ Անշուշտ ստորագրեալ բաժանորդաց կամակար նուէրէն կախեալ են ըստ մեծի մասին ազգային այսպիսի ազգագուտ հաստատութիւնները ։

— Վազըմ պէյը պատերազմական պաշտօնեային խորհրդական անուանեցաւ ։

— Արդարութեան բարձրագոյն ատենին անդամ Սուբութար պէյը, կայսերական բանակաց ծախուչ տեսուչ անուանեցաւ ։

— Պատերազմի պաշտօնեային խորհրդական Ասֆի էֆենտին, արդարութեան բարձրագոյն ատենին անդամ անուանեցաւ ։

— Քաջ զորապետ Սուտտաֆա փաշան որ առայժմ 'ի կոստանդնուպօլիս կը գտնուի, Գլխաւոր ինքն աստիճանին բարձրացաւ և Սոքուճալի պատերազմական կառավարիչ կարգեցաւ ։

— Պաշուճի զօրաց հրամանատար Ալիմ փաշան 'ի կոստանդնուպօլիս եկաւ ։

— Փրանքֆորդի օրագիրը, կըսէ՝ թէ մարտ 20-իս Բարբէլլէ Լաշէն Օտէսա կը թռչուէ ։

— Ինչպէս հինգ շաբթի նիդակակից տէրութեց նաւերէն վերջի օրերս բռնուած 12 նաւ Սեօուլէն եկան նաւարանը մտան ։

— Վառնայէն կը գրեն՝ թէ Ղոմէր փաշան քանի մը օրէն 'ի վեր հոն է եղեր, նիդակակից տէրութեանց սարապի տաց հետ խորհելու համար, և այս օրերս Շուսի վերադարձեր է ։

— Կըսուի թէ՝ Ռուսիան յիշեալ սպարապետներէն երկամեայ զինուորադուր մն խնդրեր է ։

— Ռուսերը Սիւլիսթիոյ պաշարուճէն յաղթութեամբ ետ քաշուած գագած ժամանակին, կը շտերական զօրաց ձեռքը 210 գերի և 50 թրն դանձթ թողուցին ։ որոնց 4ը արդէն կոստանդնուպօլիս բերուեցաւ թայիֆ շաքենաւով ։

— Ըստ իր կառավարութեան ծանուցագրոյն՝ Ռուսիոյ կայսեր տուած պատասխանը, յունիս 26ին Վէննա հասեր է ։ որով Ռուսիան կը հաճի Օսմանեան երկիրները պարպելու 'ի նշան իւր Ըստ իր վրայ ունեցած անհաճութեան համար ։

— Ռուսերը բարձր վնաս պարպեր են զՏալուճաւ և զՎալարէն ։

— Կարսի և Լրտահանի գունդ մը զօրաց հրամանատար Բէրիմ փաշան, զօրապետ Լնտրոնի քոֆին զօրախորհէն գտառուած՝ գունդ մը Ռուսաց զօրաց հետ, Ըքալիք երթալու ճամբան ձորի մը գլուխ իր սակաւաթիւ զօրօքը սաստիկ կռուելով, և իր գիրքն ալ նպաստաւոր ըլլալով, ուր երկու օրէն 'ի վեր կեդրոնացած էր, յաղթեց Ռուսաց, բոլորովին փախցուց զանոնք, 400 գերի բռնեց և 6 թիւղանօթնին առաւ ։

Ք Ա Ն Ա Ք Ա Ն Ե Ա Ի Ք

Չինուհիս 2 Յունիս ։

Բաղաբիս Սուրբ Սեբաստիան վարժարանին տարեկան հարցաքննութիւնը սկսուեցաւ անցեալ հինգշաբթի, 'ի ներկայութեան ուսումնական յարգոյ անձանց ։ Երբ օրը Վրիստոնէական վարդապետութեան վրայ հարցաքննեցան բոլոր յառաջդէմ աշակերտները և հետեւեալ օրերը հայկաբանութեան, օտար լեզուաց և ուրիշ ուսմանց դասերու, բոլոր հասարակութիւնը մեծաւ շնորհակալութեամբ իւր գոհուանակութիւնը յայտնեց վարժարանին յարգոյ կառավարաց Լիփարեան Վարտիքոս աղային և Լիփարեան Լուսաբէլ աղային, որ իրենց հոգաբարձութեանը յանձնուած ազգային հաստատութիւնը 'ի բարեկարգութեան և 'ի պայծառութեան պահելու 'ի փառս Լստուճոյ և յօգուտ ազգիս սրտանց հոգ կը տանին ։

Միտք թարգմանչաց տօնախմբութիւնը՝ թէ Ս. Ստեփաննոս եկեղեցւոյ մէջ և թէ վարժարանը մեծաւ հանդիսի կատարեցաւ երէկ վարժարանին յառաջդէմ աշակերտներէն ու մանք՝ գրաբար և աշխարհաբար ատենաբանութիւններ ըրին մեր անմահ բարերարաց Սուրբ թարգմանչաց մեծամեծ երախտիքը գովութիւն յիշատակելով և իրենց ուսումնակից և դասա-

կից եղբարքը մեր պատուական լեզուն սորվելու ջանիք յերախտաբարութիւն յորդորելով ։ Այս յարգաբար լեզուաւ ատենաբանութիւն ընողը՝ վաղեմի և այժմեան բարերարաց վրայօք խօսելով՝ յատկապէս մեծադոր Օսմանեան կայսեր բարեգութիւնը և իր յաղթական զինուց յառաջդիմութեանը համար բարեմաղթութիւններ ընելով ճառը վերջացուց ։

— Փարիզէն հետեւեալ նամակները ստացանք, զրոնք յստարութեամբ կը փութանք հրատարակելու ։ յուրախութիւն ընդհանուր ազգիս և Հայաստանեայց կաթողիկէ և Լուսաբէլական ուղղափառ Ս. Եկեղեցւոյ ։

Փարիզ, 14-28 յունիս 1834 ։

Լուսնայարգ տէր ։
Թեպէտ որ գրով ոչ ատենութեամբ գուցէ և ոչ յտնուանէ ծանօթ եմ՝ ձեզ, այլ կը համարեմ ձեզ և իմ հասարակաց բարեկամ ուրեւն յարգաբար, այս ոչ ոյն գրութեամբս Ազգային լուր մը հարգութիւն, որ քաջ կը հաւատամ թէ որչափ որ ընել է ձեզ հրատարակել ։

Տեսնել է ձեզ որ շատ ժամանակ 'ի վեր ազգիս բարեպաշտ մտքը կը շնորհար 'ի Փարիզ՝ նախ բուն հայալիք եկեղեցական մը ունենալ, և երկրորդ՝ ազգային մտաւոր մը, որ առայժմ քառանկար պատճառաւ 'ի Փարիզ հասուածեալ ուսումնասեր և միանշա մայն ազգային պատանեաց սիրոյս երամբ 'ի կրօնական ազգային ուղիք անխնայ պարտաւորութեանց զուրկ կը մնայ ։ Այս ազգաբարձը այն առաջին փափարը կրնաի լրացուցիչ արժանապատիւն հաւանաբար վարդապետի մէկ տարի 'ի վեր 'ի Փարիզ ներկայութեամբ, և քարեակ նորին կրօնակից արժանապատիւնը վերջ գտնուի եկեղեցւոյն ։

Իսկ երկրորդ այն ազգային փափարը ալ անհաւաստի այս օրերս կատարեցաւ և օսմանն տէրութեան առաջարկութեամբ և Գաղղիացոց կառավարութեան հրամանաւ ազգային մտաւոր մը ունեցանք 'ի Փարիզ ։ Երէկ որ էր յունիս 13-25 և պատկեր առաջին կրօնակի և սոս որոյ Ելիփանի, այս յիշեալ մտաւորն մէջ յանուն սրբոյ Ելիփանի Առաւմտային պաշտօն կատարեց նորին յարգութիւն Հասնագրեան կարգապետ վարդապետն 'ի ներկայութեան ամենայն կրօնասէր ազգակցաց և յունիս 14-ին ընդհանուր ազգին ։

Արդարեւ մեծ փառք Հայոց ազգիս ։ Այն փառքը կոստանդնուպօլիս սրբազան Պատրիարք Հօր, որոց խնամք այս ձեռնարկութեան կատարեցաւ ։ Այն փառքը և նշան ճշմարիտ ազգաբարձեան բարեխառն Հասնագրեանց կարգապետ վարդապետն և իր Վրօնկոյն, որ այս գործին նախահաճութեամբ կը կատարէ Առաւմտային նախախնամութենէ ։

Գարձեալ մեծ փառք և յիշատակ յախենից ազգային այս ձեռնարկութեան ձեռնառու եղող բարերարաց, որ իմաստուն խորհրդով, ոչ անենդող օտար գիտելով միամտութեամբ միտաւոր օգուտ կը կրնան ապրի, այլ իրենց սրտէն օգուտն 'ի յազգիս օգինոյ յազգիս օգուտն փասն ազգին խնդրելով կը յայտնեն բարերար ընել առ ազգն ։ Այս բարի սիրելուարութիւնը կը յուսամք որ առաւել ազգագուտ փոխաններ սխիտ ունենային ինչպէս հետեւեալ յայտարարութեան կը հասկնամք որ երէկ Փարիզու Քրիստոս օրագրոյն մէջ կարգապետն, և քաղաքացի թարգման յունիս ձեռնարկը հաւ կը ընենք ։

Ազլ ըր 'ի պարճանս ազգիս
Ո՛վ բարեպաշտաբար ազգիս, որոյ մեծ
Յ. Տ. Յարութիւն Անդրէեան ։
Արդոյ հրատարակիչ Բրես օրագրոյն, Փարիզ, 12-24 յունիս 1834 ։

Ձեր օրագրոյն միտքաւ կողմէն հրատարակու յայտնել իմ և կրօնակիցս խորին շնորհագրութիւնը առ օսմանեան կայսրն, որուն խնամքը ընդ հարգարկեան անկե անդ տարածեալ է իւր յա մեռնի կրօնից հարստաց զոյ պարտ հաստատութեամբ ։

Օսմանեան կառավարութիւնը՝ առաջարկութեամբ իւր Վէրի փաշա զեղանին 'ի Փարիզ, գաղղիացի կառավարութեան հրաման ստացաւ փասն մեր որ Փարիզ մէջ մտաւ մը կանդնէր Գրիգոր Լուսաբէլ եկեղեցին եղող Հայոց համար ։ Այս առ Օսմանեան կառավարութեան կողմէն 'ի Օսմանեան փողոցին մէջ թիւ 20 ։ որ որ պաշտօն սխիտ մտաւորանեմ այս օրերս ։

Օր մը առաւել երկամեայութեան ունենալ կը յուսամ ամենայն փասնութեամբ, որ մեր բարեխառն կայսեր և գաղղիացի կառավարութեան բարեբարութեանց զոյ առաւել խօսիմ, երբ որ յաջով մ'այս հիւրամեծար Գաղղիացի մէջ մէկ ազգային վարժարան մը կանդնէլ յանխորաքաօ օգուտ Հայոց ազգիս ուսումնասիր պատանեկաց ։

Ընդունե՛ իմ յարգանք ։

Ա. Կ. Հասնագրեան
Հայոց եկեղեցւոյ վարդապետ 'ի Փարիզ ։

— Անձապատիւ կոստանդեան մահտեխի Ղրիգոր աղան իր աղնուճի լծակցին հետ երէկ աւստրիոյ շաքենաւով մեկնեցաւ Պօլիս երթալու ։
— Կոնիս 27ին գաղղիական շաքենաւը իր սգ վորսխանէն մէկ օր առաջ Իզմիր հասաւ 600 զօրով, որոնց մէջ մարձայոյէն սրաւիւծ ծանր հիւանդներ ունենալով անմիջապէս Իզմիրի համար եղող ճամբորդները արգելանքը հանելէն ետքը, առանց քաղաքին հետ հաղորդակցելու ճանապարհը շարունակեց 'ի կոստանդնուպօլիս երթալու ։ Բանի շափ հիւանդ Մալթայի արգելանքը հաներ է, և 7 մեռեալ ճամբան ծովը նետեր է ։ Գաղղիոյ մէջ տեղ տեղ մարձայոյղը (տիլիա) բաւական կտորած կընէ ։

— Ինչեալ հինգշաբթի Ըստրիոյ ընդհանուր հիւրատոսարանը կանչուեցան՝ գեռ քաղաքս գեղնուող բոլոր Ռուսի հայտակները, որոնց

բացոյցոյ կերպիւ ծանուցուեցաւ, թէ այսուհետեւ ամենին պաշտպանութիւն չպատան յիշեալ հիւրատոսարանէն, այլ ինչ որ ունենան ուղղակի տեղական կառավարութեանը դիմեն ։
— Սեւանիկէն յունիս 17էն կը գրեն թէ, կէս գիշերուան ատեն մեծ հրդեհ մը պատահելով 5 ժամ տևեր և շատ մնաս տուեր է ։

Պ. Սեւանիկէն Սեբաստիան Սարգսեան՝ Ս. Սեբաստիան վարժարանին ընտիր աշակերտ և միանգամայն գեղեցիկագրութեան և թուաբանութեան բարձրագոյն դասուն ուսուցիչ երկարատե հիւանդութենէ մը ետքը՝ անցեալ ամսոյ 29ին ննջեց 'ի Տէր, 19 տարեկան ծաղիկ հասակի մէջ, յանմիթար սուգ իր բարեպաշտ ծնողացը և Օ միւռնիոյ համազրի հասարակութեանը ։ Հանգուցելոյն յուղարկուորութիւնը մեծ հանդիսիւ կատարեցաւ հետեւեալ օրը՝ քաղաքիս յարգոյ հայկազուն օսումնականներէն ։

— Ի նրանի. Իմաստաւոր անուամբ ամատետր մը, ներկայ տարւոյս ապրիլ 13էն սկսաւ հրատարակուիլ 'ի կոստանդնուպօլիս, քառաւայ 16 երեւե բաղկացեալ ընտիր ոճով և պիտուական նիւթերով, աշխատասիրութեամբ Ըգգախրական ընկերութեան, որուն հրատարակիչն է ուսումնական Պ. Վ. Սօֆեալեանը և գործակալը Պ. Ալեաթի Պերպէրեանը, որ 'ի Սեբաստիան փաշա խանն ։
— Բաղաբիս առևտուրը հանդարտութեան մէջ է, միայն աֆիսը կը ծախուի 120 զն չէ չէքին ։

ԱՌՈՂՋՈՒԹԻՒՆ ԱՄԵՆԵՑՈՒՆ



Գիւրգաթի Թովմայի Հուրուէն ։

Այս անգին դեռ, որ բոլորովին բաղկացեալ և առողջաբար խոտերէ, չի պարուսնակեր իւր մէջը ոչ միայն և ոչ ուրիշ մասաւոր գոյացութիւն մը ։ Որչափ որ քաղաքի փափուկ և մատաղ մանկանց ու խիտ տկար կազմուածոց համար, նոյնպէս շուտ և հաստատուն է արմատային ընկեր զհիւանդութիւնները նաև ամենին խիտ ուժեղ անհիւրքերէ ։ Բայց յայտնական կատարելապէս անվասէ 'ի մասին իւր ներգործութեանցը և հետևութեանցը Այս դեռ անուշեղով կը հետազօտէ և միանգամայն կը փարատէ ամէն տեսակ հիւանդութիւնները որ և իցէ սաստիկան հասած ըլլան և որչափ հին ժամանակէ հետե արմատացեալ ըլլան ։ Հայտարար մարդիկ բժշկեցան այս դեռ գործածելով, որոցմէ շատերը գերեզմանի դուռը հանելէն ետև, քիչ մը յարատուութեամբ վերտոնին ստացան իրենց առողջութիւնը, և կենդանական գորութիւնն ձեռք բերին երբոր ուրիշ ամէն դեղերէն յոյսերնին կորեր էին բոլորովին ։

Առաջի սաստիկ անասեցաները յուսահատութեան մէջ թնձ շինան ։ այլ արժանաւոր փորձը ընին այս պատուական դեղին ազրու ներգործութեանցը, և շուտով իրենց քաջառողջութիւնը ստանալու բարեբաղդութիւնը պիտ ունենան ։
Կը յորդորէր զհիւանդները, որպէս զի որչափ կարելի է, փութապէս հոգ տանին գործածելու այս բժշկաբար դեղը հետեւեալ խօսութեանց համար, որ էն ։

- Լուգաստական յերքը (Ֆիլիզի կէթըրիթանթ) ։
- Շնորհգութիւն (անթիլ) ։
- Մարդոյ մորթոյն վրայ եղած բիծերու ախտը ։
- Քրիչական ջերմերը ։ Մարդ (զագրաւ) ։
- Թորացաւութիւն, կամ թորային տկարութիւն ։
- Մուսկուլայն (անթիլ) ։ Ջրորութիւն (սրբազ) ։
- Օձիկ (երանձըգ իլէթի) ։ Խիթ (անձը) ։
- Կանանց ամական օրնաց անկարգութիւնը ։
- Ամէն տեսակ ջերմերը ։ Ունացաւութիւն (նիգրիս) ։
- Գլխացաւութիւն ։ Գլխացաւութիւն ։
- Բորբոքեմ (Էնիֆանտիս) ։ Գլուրկ (սարլըք) ։
- Լեղի (գառա ծիլեր) հիւանդութիւնը ։
- Երկամեայ տկարութիւն (նեֆրիթ) ։
- Տեղատեսութիւն (մայսար) ։
- Յօրացաւութիւն (րիւմաթիւս) ։
- Միզարգելութիւն ։ Խոյլ պարանոցի (սուաճա) ։
- Երկրորդական դեպք գաղղիական ախտի ։
- Խիճ երկամայն և միզանոցի (կապիլը) ։
- Սաստիկ ջրացաւութիւն (սրբազ) ։
- Ուռուցք (դիւմէօր) ։ Վեղք (իւլեռ) ։
- Ամէն տեսակ որպէր (սորըճան) ։
- Արիդիտեան ախտը (Ֆրէնկ իլէթի) ։
- Թուլութիւն և նուազումն ուժոյ, որ և իցէ պատճառներէ ծագած ըլլան ։

Այս դեղահատերը կը վաճառին 'ի Լոնտոն միտք Թովմայի Հուրուէյին գործատունը, որ է Սեբեթ Լոնաճ Թաղը թիւ 24A ։ Իսկ օտար երկիրները գլխաւոր դեղավաճառաց քով կը գտնուի ։ Իզմիրի մէջ սիւեօր Անձէլօ Ճիւստի դեղավաճառան խանութը կը ծախուի ։ որ 'ի Փառնկաց Թաղը Սուլեմանի ճափաթի ըստած փողոցը թիւ 30 ։
Այս դեղահատից տուփերը գտնուած մեծութեամբ են, և կը վաճառին 8-21 և 32 դուռուճի իւրաքանչիւրը, և ա մէն մէկուն մէջ տուփէ մասնաւոր մը կայ, որ յիշեալ դեղահատից գործածութեան վրայ զմանրամասն տեղեկութիւններ կը տայ, գաղղիարէն, անգղիարէն և յունարէն լեզուաւ ։

Հրատարակիչ և տէր լրագրոյս, Ղուկաս Պ. Պալապալիան ։